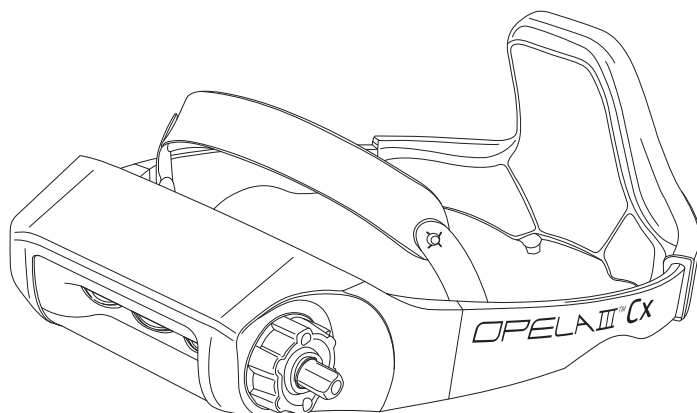

Sistema di illuminazione indossabile per sala operatoria

OPELA III™ Cx



Misure di sicurezza

Componenti

Istruzioni per l'uso

Risoluzione dei problemi

Indicazioni

Garanzia

Grazie per aver acquistato O P E L A III® Cx.



Assicurate di leggere questo manuale di istruzioni prima dell'uso.
Si prega di tenere questo manuale a portata di mano per future consultazioni.



Si prega di leggere attentamente le istruzioni per l'uso prima di utilizzare il prodotto.



[Uso previsto] Questo prodotto è destinato a illuminare il campo visivo durante l'intervento chirurgico, l' esame e il trattamento. Assicurarsi che il prodotto venga utilizzato solo per lo scopo di cui sopra. È progettato per essere indossato sulla testa.

[Utenti previsti] Questo prodotto è destinato all'uso da parte di un chirurgo.

[Pazienti destinati] Bambini e adulti

[Luogo di utilizzo] All'interno di strutture mediche

Le precauzioni di sicurezza sono classificate e chiaramente specificate come "Avvertenza" e "Attenzione". Assicurati di seguirli durante l'uso.
















 AVVERTIMENTO	Indica la morte o lesioni gravi o potenziali se questa descrizione viene ignorata e gestita in modo non corretto.
 CAUTELA	Indica potenziali lesioni lievi o moderate se questa descrizione viene ignorata e gestita in modo non corretto.
CAUTELA	Indica guasti, danni, malfunzionamenti o difetti previsti se questa descrizione viene ignorata e gestita in modo improprio.

- [⚠ AVVERTIMENTO]**
- Potrebbe verificarsi un'esplosione. Non utilizzare in un'atmosfera di gas infiammabile.
 - In caso di caduta del prodotto, potrebbero verificarsi malfunzionamenti o incidenti. Si prega di non utilizzare questo prodotto per scopi diversi dall'uso sulla testa.
 - L'uso prolungato ad alta intensità o a brevi distanze può causare ustioni. Si prega di non utilizzare ad alta intensità o brevi distanze per lunghi periodi.
- [⚠ CAUTELA]**
- Radiazioni ottiche potenzialmente pericolose emesse da questo prodotto. Non fissare la lampada operativa e non illuminare gli occhi troppo a lungo. Può essere dannoso per gli occhi.
 - Potrebbe causare ustioni. Non utilizzare per pazienti fotosensibili o pazienti che hanno ricevuto agenti fotosensibilizzanti.
 - Se il dispositivo è danneggiato, possono verificarsi scosse elettriche. In tal caso, interrompere immediatamente l'uso e non danneggiare i cavi.
 - Potrebbero verificarsi scosse elettriche. Non toccare contemporaneamente il paziente e il supporto di ricarica collegato all'alimentazione tramite adattatore CA.

[In caso di incidente grave]

In caso di incidenti gravi che si verifichino in relazione al dispositivo, deve essere notificato al fabbricante e all'autorità competente dello Stato membro in cui si trova l'utente e/o il paziente.

■ Tabella dei simboli

Simbolo	Descrizione	Simbolo	Descrizione
	Cautela		Potenza nominale assorbita
	Fare riferimento al manuale di istruzioni/libretto		Potenza nominale in uscita
	Fabbricante		Potenza nominale assorbita (batteria)
	Data di produzione		Polarità della spina
	Paese di produzione		Dispositivo Medico
	Numero di serie		Rappresentante autorizzato nella Comunità Europea
	Rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche		Importatore
	Corrente continua		

Questo prodotto è composto dai seguenti articoli.

■ Componenti

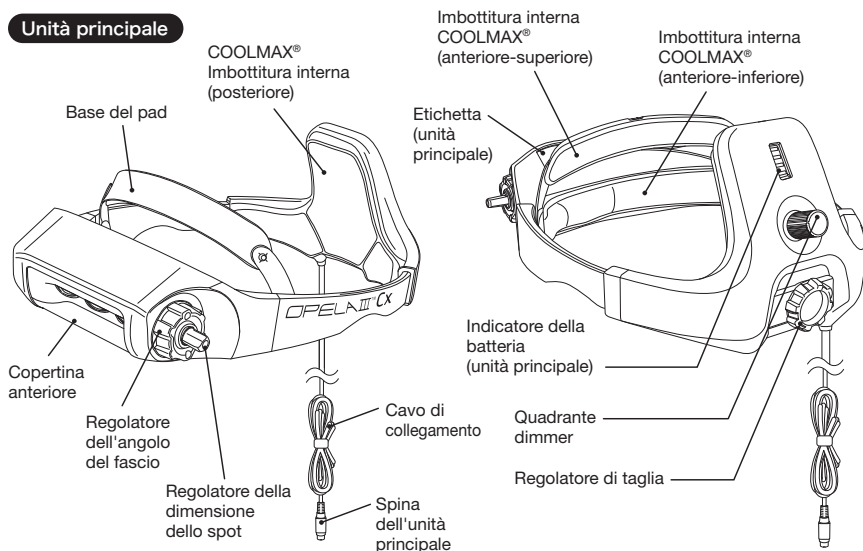
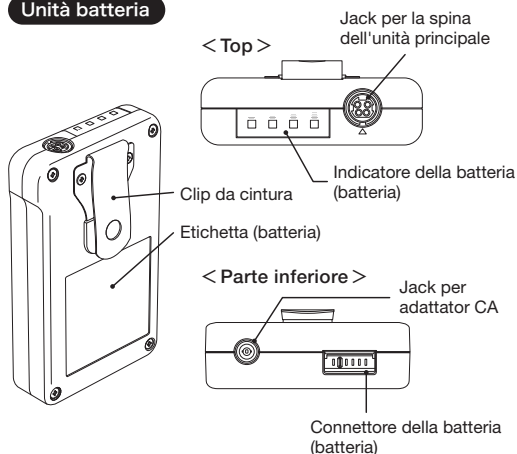
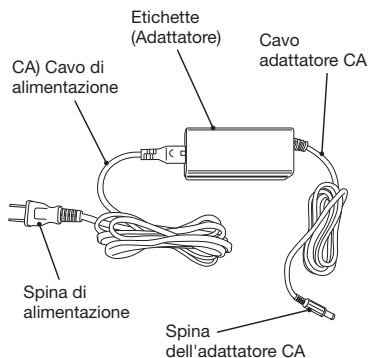
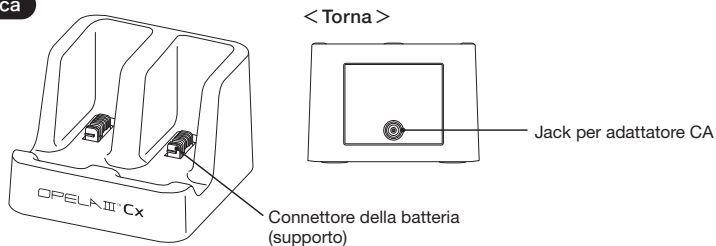
Nome	Quantità
Unità principale (con cuscinetto interno COOLMAX®)	1 pz
Unità batteria	2 pezzi
Supporto di ricarica	1 pz
Adattatore CA	1 pz
Cintura attaccata (LL)	1 pz
Custodia	1 pz
Tracolla per custodia	1 pz
Istruzioni per l'uso	1 copia



Questo prodotto utilizza "COOLMAX®" come tessuto interno che consente al sudore di evaporare per un comfort duraturo.

- COOLMAX® mostra un controllo dell'umidità superiore consentendo la fuoriuscita del sudore, lasciando entrare l'aria, mantenendo il tessuto fresco e asciutto, abbassando efficacemente la temperatura superficiale.
- COOLMAX® è morbido, leggero con una texture naturale e un'eccellente permeabilità all'aria.

※ COOLMAX® è un marchio registrato di INVISTA.

Unità principale**Unità batteria****Adattatore CA****Supporto di ricarica**

Prima dell'uso

Indossa e regola

Usare

Dopo l'uso

3-1

Ricarica della batteria

CAUTELA

Potrebbero verificarsi scosse elettriche.
Non danneggiare i cavi.

Potrebbero verificarsi scosse elettriche.
Non toccare contemporaneamente il paziente e il supporto di ricarica collegato
all'alimentazione tramite adattatore CA.

CAUTELA

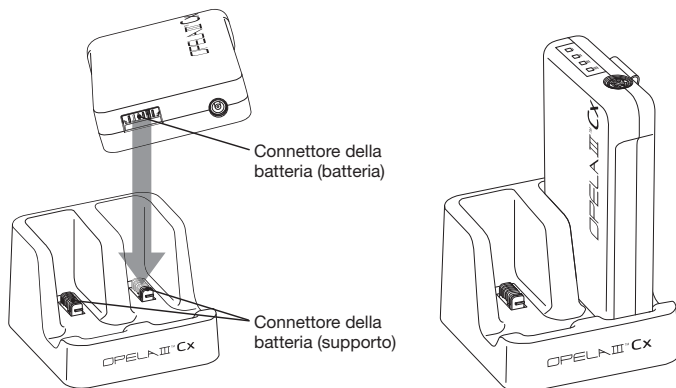
Potrebbe verificarsi un malfunzionamento.
Non utilizzare accessori che non siano inclusi in questo prodotto.

1. Posizionare l'unità batteria sul supporto di ricarica. Assicurarsi che il connettore della batteria su entrambi i lati scatti in posizione.

*Il collegamento diretto dell'adattatore CA all'unità batteria non comporta la carica della batteria. Utilizzare un supporto di ricarica per caricare la batteria.

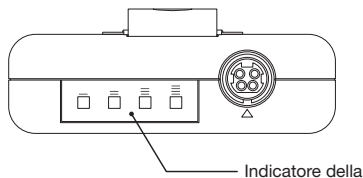
*Quando si utilizza l'adattatore CA, mantenerlo in uno stato in cui possa essere scollegato dalla fonte di alimentazione in qualsiasi momento in caso di eventi imprevisti.

*Quando si utilizza la batteria per la prima volta o se non è stata utilizzata per più di 3 mesi, assicurarsi di ricaricarla prima dell'uso. A quel punto, la ricarica potrebbe terminare prima che la batteria sia completamente carica. In questo caso, ripetere la carica e la scarica 2 o 3 volte prima dell'uso.



2. Assicurarsi che l'indicatore della batteria (batteria) lampeggi in verde.

Indicatore della batteria

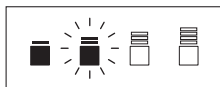


- : Luce verde accesa
- (con raggi) : Verde lampeggiante
- (grigio) : Luce arancione accesa
- : Luci spente

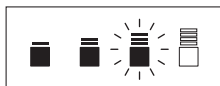
0-25% di carica



25-50% di carica



50-75% di carica



75-99% di carica



Completamente carico



Errore



Errore



Nessuna risposta

Se mostra un errore o non risponde, rimuovere la batteria dal supporto e reinserirla finché non scatta in posizione. Se continua a non lampeggiare in verde, fare riferimento a Risoluzione dei problemi.

3-2 Ispezione pre-utilizzo

⚠ CAUTELA

Radiazioni ottiche potenzialmente pericolose emesse da questo prodotto.
Non fissare la lampada operativa e non illuminare gli occhi troppo a lungo. Può essere dannoso per gli occhi.

CAUTELA

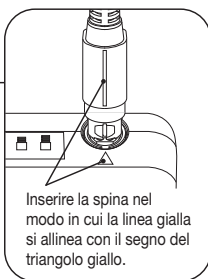
Potrebbe verificarsi un malfunzionamento.
Non inserire nient'altro che le spine in dotazione nella presa.

1. Scuotere l'unità principale, l'unità batteria e l'adattatore CA per assicurarsi che non vi siano suoni anormali.
2. Ruota tutte le manopole e assicurati che non siano allentate.
3. Collegare l'unità principale alla batteria, ruotare la manopola dimmer sul retro dell'unità principale, assicurarsi che tutti e tre i LED siano accesi a tutti i livelli.
4. L'illuminazione massima potrebbe non essere ottenuta se il coperchio anteriore è coperto da impronte digitali o altre macchie. Controllare il coperchio anteriore per macchie e se ci sono qualsiasi, pulirli con etanolo prima dell'uso.

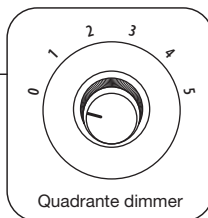
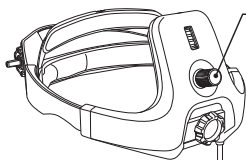
*Non guardare direttamente i LED, ma tieni le luci in modo che proiettino la luce contro la tua mano.

*Se si sente un suono anormale, o se alcuni quadranti sono allentati, o se una delle tre spie non è accesa, interrompere l'uso del prodotto e contattare il rivenditore.

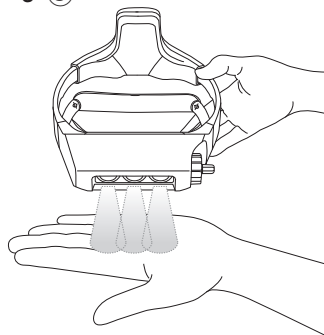
3-①



3-②



3-③



Tutte e 3 le luci accese

3-3 Indossare (cintura attaccata, unità batteria)

⚠ CAUTELA

Non utilizzare con altre cinghie.

Ciò potrebbe causare l'allentamento della cinghia attaccata e la caduta dell'unità batteria. (Assicurarsi di utilizzare la cintura in dotazione di questo prodotto.)

Indossare la cintura attaccata per un paio d'ore prima dell'uso.

Indossalo per un paio d'ore all'inizio per verificare che non ci siano fastidi o prurito.

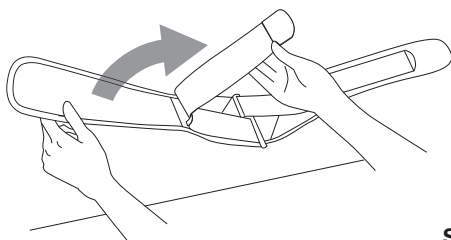
Puoi usarlo tutto il giorno una volta che si adatta comodamente.

Avvolgi la cintura attaccata attorno al bacino in modo che non si allenti.

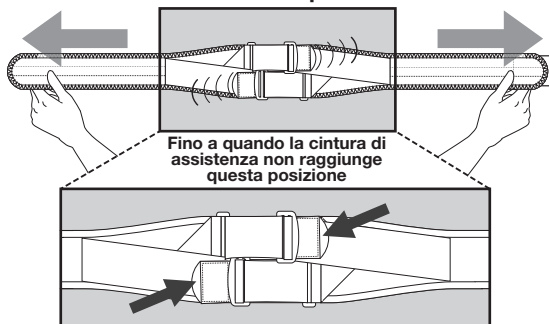
L'unità batteria potrebbe cadere se la cinghia collegata si allenta o si muove.

Assicurati di indossare la cintura attaccata seguendo i passaggi nell'ordine corretto.

1. Rimuovere la cintura di assistenza e tirare lateralmente la cintura principale in entrambe le direzioni.



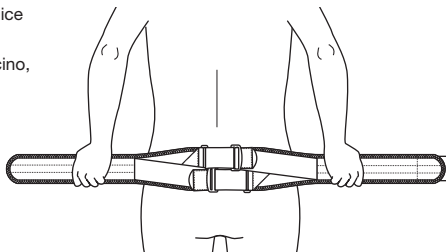
Scivolare a parte



2. Posiziona la cintura attaccata sul bacino.

*Indossare la cintura attaccata sotto il camice da chirurgia.

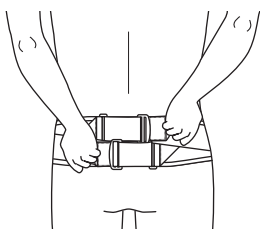
*Indossa la cintura attaccata intorno al bacino, non alla vita.



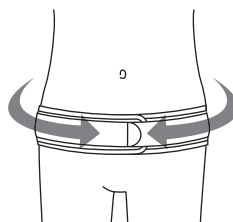
3. Avvolgi la cintura attaccata attorno al bacino.



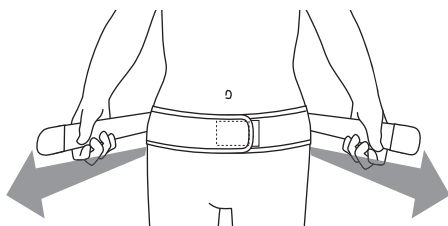
4. Tenere la cintura di assistenza sul retro.



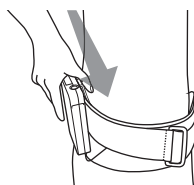
6. Allacciare la cintura di assistenza.



5. Tirare la cintura di assistenza.

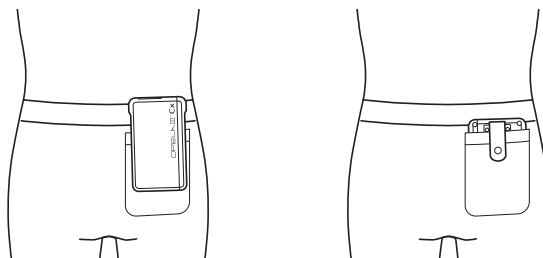


7. Inserire la clip da cintura dell'unità batteria in modo profondo e stretto sul retro la cintura principale.

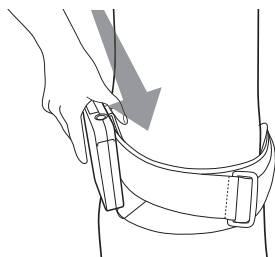


3-4 Indossare l'unità batteria

Posiziona la clip da cintura dell'unità batteria nella cintura dei pantaloni o nella tasca posteriore dei pantaloni.



Può essere utilizzata anche la cintura fornita con OPELAIII.

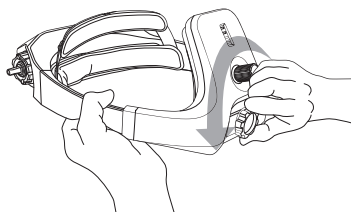


3-5 Indossare l'unità principale

⚠ AVVERTIMENTO

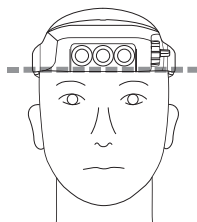
In caso di caduta del prodotto, potrebbero verificarsi malfunzionamenti o incidenti. Si prega di non utilizzare questo prodotto per scopi diversi dall'uso sulla testa.

1. Ruotare la manopola di regolazione verso sinistra per aumentare la dimensione.



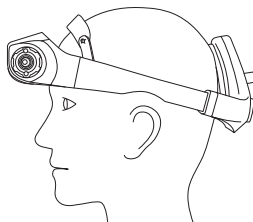
2. Mettilo sopra la testa e ruota la manopola di regolazione verso destra per stringerlo.

*Stringilo fino a quando non cade anche se scuoti la testa.



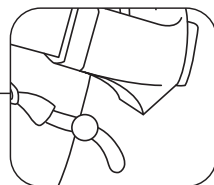
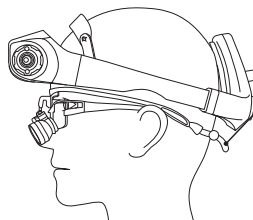
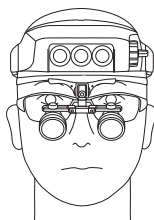
Quasi livellato

Vai un po' sopra le sopracciglia



Utilizzo con lente

Per evitare che l'OPELAIII Cx interferisca con la lente d'ingrandimento, fissare la parte anteriore dell'OPELAIII Cx.



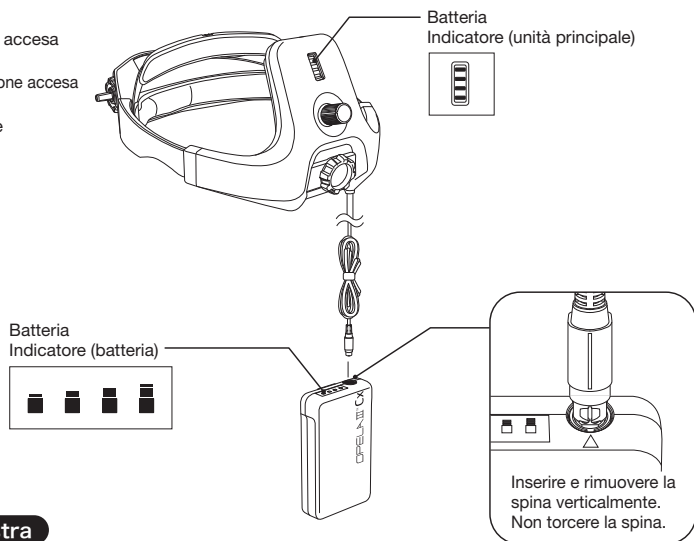
Fare attenzione a non lasciare che la clip della lente d'ingrandimento, i capelli raccolti, ecc. si intromettano tra il prodotto e la testa.

3-6 Alimentazione all'unità principale

Esistono due modi per fornire alimentazione all'unità.

1. Come alimentare la batteria carica.

- : Luce verde accesa
- : Luce arancione accesa
- : Luci spente



Potenza sinistra

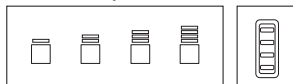
75-100%		
50-75%		
25-50%		
10-25%		
0-10%		
0%		

Errore

Errore



Nessuna risposta






Se mostra un errore o non risponde, rimuovere la batteria dal supporto e reinserirla finché non scatta in posizione. Se ancora non lampeggia in verde, fare riferimento a Risoluzione dei problemi.

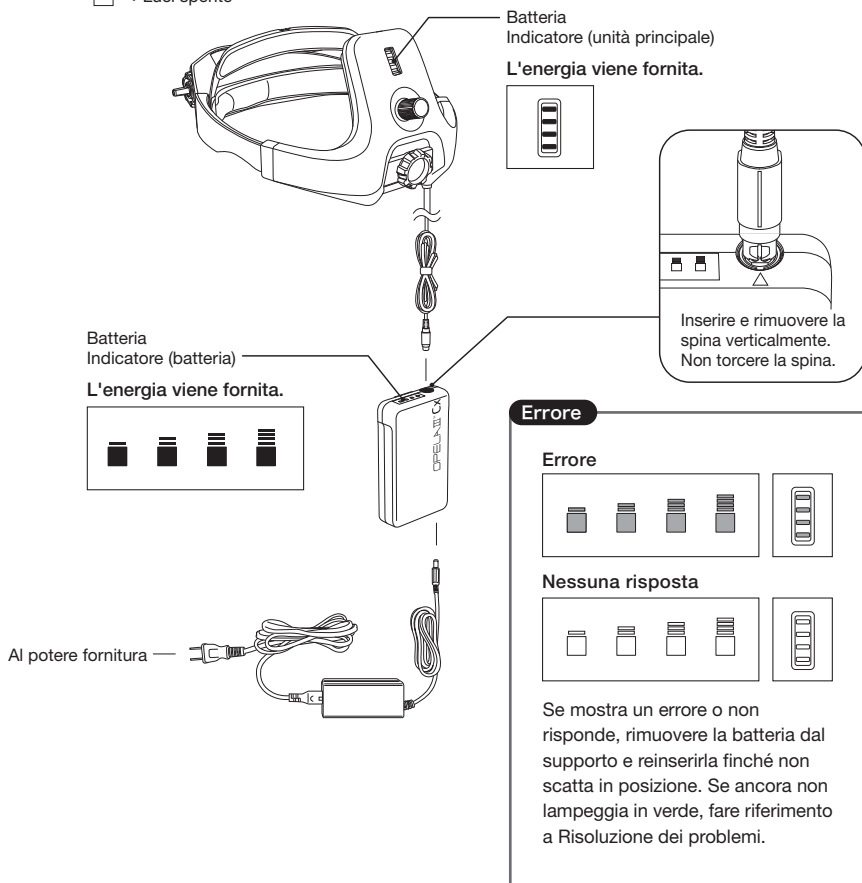
2. Come fornire alimentazione dalla presa di corrente tramite l'adattatore CA e la batteria durante l'uso.

Tutte e quattro le spie sono accese in verde mentre l'alimentazione è fornita dalla presa. Non viene apportata alcuna modifica all'indicatore.

*La batteria non viene caricata mentre l'unità principale è alimentata dalla presa. Si prega di caricare la batteria utilizzando il supporto di ricarica.

*Quando si utilizza l'adattatore CA, mantenerlo in uno stato in cui possa essere scollegato dalla fonte di alimentazione in qualsiasi momento in caso di eventi imprevisti.

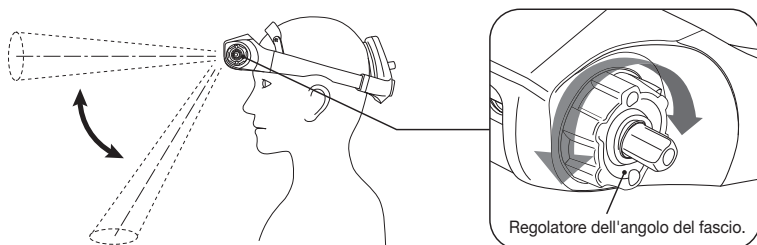
-  : Luce verde accesa
-  : Luce arancione accesa
-  : Luci spente



3-7 Regolazione della luce

Regolazione dell'angolo

Ruotare il regolatore dell'angolo del fascio in avanti per illuminare il campo inferiore e ruotarlo all'indietro su Illumina in avanti.

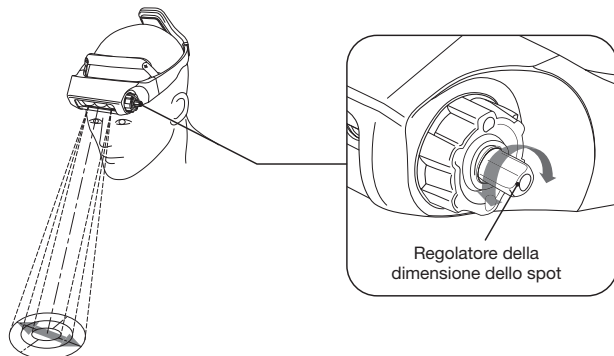


Regolazione della dimensione dello spot

Ruotare il regolatore della dimensione dello spot in avanti per ingrandirlo e ruotarlo all'indietro per renderlo più piccolo.

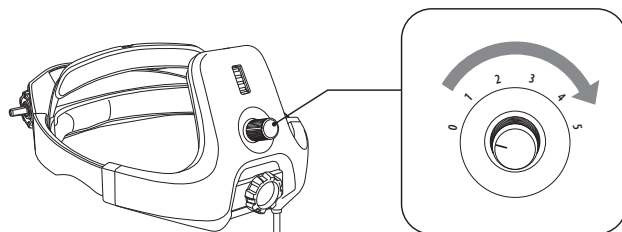
*Si sentirà un clic quando il regolatore raggiunge il suo limite.

*Quando il regolatore dell'angolo del fascio è rivolto verso il basso, il regolatore della dimensione dello spot tende a girare senza modificare la dimensione, quindi ruotare leggermente il regolatore dell'angolo del fascio verso l'alto e quindi regolare nuovamente la dimensione.



Regolazione del livello di luminosità

Ruotare la manopola del dimmer verso destra per accendere la luce e regolare l'illuminamento.



Livello di dimmerazione	Illuminamento	Tempo di illuminazione
5	160.000 Lux	4 ore
4	135.000 Lux	5 ore e 30 minuti
3	100.000 Lux	7 ore e 30 minuti
2	80.000 Lux	12 ore
1	40.000 Lux	20 ore

*Quanto sopra è solo una linea guida per un prodotto nuovo di zecca.

*Si prega di regolare le manopole a mano. Non è montato alcun regolatore automatico.

*OPELAIII Cx non è destinato alla sterilizzazione. Chiedi al personale intorno a te di regolare i quadranti secondo necessità per evitare che i quadranti contaminino le tue mani.

3-8 Usa

⚠ AVVERTIMENTO

Potrebbe verificarsi un'esplosione.
Non utilizzare in un'atmosfera di gas infiammabile.

L'uso prolungato ad alta intensità o a brevi distanze può causare ustioni. Si prega di non utilizzare ad alta intensità o brevi distanze per lunghi periodi.

⚠ CAUTELA

Radiazioni ottiche potenzialmente pericolose emesse da questo prodotto.
Non fissare la lampada operativa e non illuminare gli occhi troppo a lungo.
Può essere dannoso per gli occhi.

Potrebbe causare ustioni. Non utilizzare per pazienti fotosensibili o pazienti che hanno ricevuto agenti fotosensibilizzanti.

Se il dispositivo è danneggiato, possono verificarsi scosse elettriche. In tal caso, interrompere immediatamente l'uso e non danneggiare i cavi.

CAUTELA

Potrebbe verificarsi un malfunzionamento.
Utilizzare il prodotto dove soddisfa i requisiti ambientali.
Non sottoporre il prodotto a una risonanza magnetica.

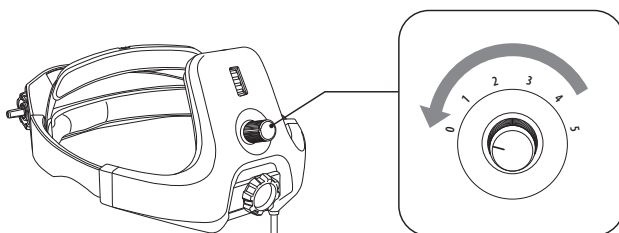
*Quando questo prodotto è l'unica fonte di illuminazione durante un intervento chirurgico, un esame o un trattamento, assicurarsi che sia predisposta anche l'illuminazione di riserva.

Arresto dell'operazione

Ruotare la manopola del dimmer sul livello 0 per spegnere la luce.

*Se alimentato da una presa elettrica tramite un adattatore CA, scollegare l'adattatore CA dalla presa.

*In caso di emergenza, la luce può essere spenta scollegando il cavo dell'unità principale dall'unità batteria.



3-9**Manutenzion****CAUTELA**

Potrebbe verificarsi un malfunzionamento.

Non smontare, riparare o personalizzare il prodotto.

Non utilizzare disinfettanti diversi dall'etanolo.

Non conservare il prodotto dove non può soddisfare i requisiti ambientali.

Non conservare il prodotto alla luce diretta del sole.

[Pulizia]**Unità principale e unità batteria**

Pulire il prodotto con etanolo dopo l'uso.

Imbottitura interna COOLMAX®

Ogni cuscinetto interno può essere rimosso per il lavaggio secondo necessità.

- Sciogliere una piccolissima quantità di shampoo per dischetti o detersivo neutro per la casa in acqua o acqua tiepida (35°C o meno) e strofinare delicatamente il dischetto con le mani, quindi risciacquare bene.
- Dopo il lavaggio, rimuovere delicatamente l'acqua con un panno asciutto e asciugare all'ombra in un luogo ben ventilato al riparo dalla luce solare diretta.

Custodia

Pulire con un panno umido con una piccola quantità di detersivo neutro.

【Consumabili】

Sostituire le parti di consumo secondo necessità.

Parti di consumo	Tempi approssimativi di sostituzione
Unità batteria	Il tempo di sostituzione stimato per unità è di circa 2 anni. Si consiglia di sostituire le unità batteria ogni due anni, poiché potrebbero smettere improvvisamente di funzionare.
Imbottitura interna COOLMAX®	Quando il deterioramento o lo sporco sono un problema.

【Manutenzione】

Si consiglia di restituire il prodotto al produttore per la manutenzione ordinaria.

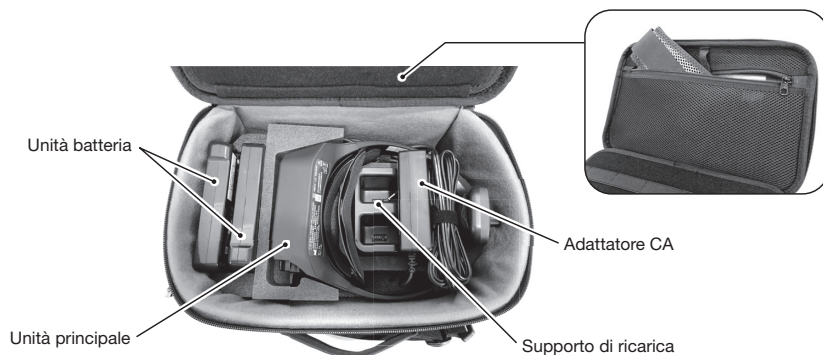
Si prega di notare che il costo di manutenzione e il costo di spedizione saranno a tuo carico.

【Stoccaggio】

1. Ruotare la manopola di regolazione sull'unità principale verso destra per ridurre al minimo le dimensioni.
2. Conservare ogni componente in una custodia come mostrato di seguito.

*Deve essere della misura più piccola o non entrerà nella custodia.

*Se si utilizza la cintura attaccata, riporla nella tasca sul coperchio.



3-10 Disposizione

Per lo smaltimento del prodotto, seguire le normative di ciascun paese. Per i dettagli, contattare il RAEE locale.

Area problematica	Possibile causa	Azione correttiva
La luce non si accende.	La manopola dimmer è impostata su 0.	Ruotare la manopola del dimmer verso destra.
	Carica residua insufficiente nell'unità batteria.	Caricare la batteria.
La luce si accende e si spegne.	Carica residua insufficiente nell'unità batteria.	Caricare la batteria.
Il regolatore della dimensione dello spot gira senza modificare la dimensione dello spot.	Il regolatore dell'angolo del fascio è rivolto verso il basso.	Ruotare leggermente verso l'alto il regolatore dell'angolo del fascio e regolare nuovamente le dimensioni.
La luce funziona meno di due ore anche quando è completamente carica.	Scarso contatto del cavo di collegamento.	Rimuovere lo sporco dalla presa di corrente e inserire e rimuovere la spina dalla presa da 2 a 3 volte.
	L'unità batteria è deteriorata.	Ripetere la carica e la scarica 2 o 3 volte.
L'unità batteria o l'adattatore CA si surriscaldano durante la ricarica.	A causa del calore che scambia energia durante la ricarica.	È normale che la temperatura raggiunga circa i 55°C.
		Caricare la batteria nelle condizioni specificate in "ambiente". (15-25°C).
L'indicatore non risponde anche quando l'adattatore CA è collegato.	Scarso contatto della spina di alimentazione.	Rimuovere lo sporco dalla spina di alimentazione e scollegarla dalla presa 2 o 3 volte. Se ancora non c'è risposta, prova un altro punto vendita.
	Scarso contatto con il jack.	Rimuovere lo sporco dalla presa e dalla spina dell'adattatore CA.
Tutte e quattro le spie dell'indicatore sono accese in arancione.	L'unità batteria viene ricollegata immediatamente (entro 1 secondo) dopo essere stata scollegata dal supporto di ricarica.	Scollegare l'unità batteria dal supporto di ricarica, attendere circa 1 secondo, quindi ricollegarla al supporto. La batteria inizia a caricarsi e l'indicatore inizia a lampeggiare in verde.
	Sono collegati solo l'unità batteria e l'adattatore CA.	Collegare l'unità principale. Tutte e quattro le spie dell'indicatore diventeranno verdi.
	La temperatura interna della batteria ha superato i 60°C durante la ricarica.	La ricarica riprenderà automaticamente non appena la temperatura interna della batteria scenderà a circa 45°C. Lasciare la batteria sul supporto di ricarica.

*Nel caso in cui il problema non venga risolto con le azioni di cui sopra, contattare il rivenditore locale poiché il dispositivo potrebbe non funzionare correttamente.

■ Classificazione

Classificazione di protezione dalle scosse elettriche	Apparecchiature alimentate internamente (quando si utilizza la batteria), apparecchiature di Classe II (se alimentate da una presa elettrica tramite adattatore CA, adattatore CA di Classe II come parte di apparecchiature ME)
Protezione contro l'intrusione dannosa di acqua o particolato	Non applicabile
Sterilizzazione	Non applicabile
Utilizzo in ambienti ad alta concentrazione di ossigeno	Non applicabile

Marca	OPELAIII Cx
Illuminamento al centro (campo di illuminazione: ø60mm, distanza di illuminazione: 400mm)	160.000 lux \pm 10%.
Temperatura di colore	Circa 5.000 mila
Dimensione dell'illuminazione (a una distanza di illuminazione di 400 mm)	Ø circa 60-230 mm.
LED	3 LED ad alta intensità (durata media 50.000 ore)
Consumo energetico	Circa 8 W

■ Unità principale

Ingresso nominale (se alimentato da una batteria carica)	6 V, 8 W
Ingresso nominale (se alimentato da una presa elettrica tramite adattatore CA)	12 V, 8 W
Dimensioni esterne	Circa L200 x A115 x P245-300 mm
Peso	Circa 310 g
Misurazione della testa	51-65 cm

■ Unità batteria

Batteria ricaricabile incorporata	Batteria al nichel idruro
Ingresso nominale (quando l'alimentazione è fornita da un supporto di ricarica)	8 V, 1,8 A
Ingresso nominale (se alimentato da una presa elettrica tramite adattatore CA)	12 V, 0,7 A
Potenza nominale (quando si utilizza la batteria carica)	5 V, 1,8 A
Uscita nominale (se alimentato da una presa elettrica tramite adattatore CA)	12 V, 0,8 A
Dimensioni esterne	Circa L85 x A140 x P40 mm
Peso	Circa 430 g

■ Supporto di ricarica

Ingresso nominale	12 V, 2,5 A
Potenza nominale	8 V, 3,6 A
Dimensioni esterne	Circa L100 x A65 x P100 mm
Peso	Circa 250 g

■ Adattatore CA

Ingresso nominale	100-240 V, 47-63 Hz, 0,4-0,6 A
Potenza nominale	12 V, 2,5 A

■ Ambiente

Durante la ricarica	15-25°C, 20-85% RH (senza condensa)
Durante il funzionamento	0-35°C, 20-85% RH (senza condensa)
Durante lo stoccaggio / trasporto	20-50°C, 20-85% RH (senza condensa)
Tolleranza della pressione atmosferica	Da 700 a 1060 hPa

*Le specifiche cambiano a seconda delle condizioni di utilizzo e sono soggette a modifiche senza preavviso.

*La durata prevista è di 5 anni a condizione che la manutenzione da parte del produttore avvenga ogni 2 anni.

*L'utilizzo, la ricarica o la conservazione del prodotto a una temperatura o umidità al di fuori delle specifiche ambientali ridurrà la capacità della batteria e l'efficienza di ricarica e ridurrà il tempo di illuminazione.

*Sicurezza fotobiologica (IEC62471)

Questo prodotto è classificato come Gruppo di Rischio 2.

【Standard applicato】

IEC60601-1

IEC60601-1-2

【Compatibilità elettromagnetica】

Se questo prodotto deve essere utilizzato in prossimità di altre apparecchiature, assicurarsi che questo prodotto e altre apparecchiature funzionino correttamente prima dell'uso.

【Regolamento sui dispositivi medici】

Questo prodotto è conforme ai requisiti del Regolamento Europeo (UE) 2017/745.

Classificazione : Classe I

■ Copertura della garanzia

- Ripareremo o sostituiremo gratuitamente il prodotto in caso di guasto entro 1 anno dalla data di acquisto, a condizione che sia stato utilizzato correttamente, seguendo le istruzioni per l'uso e le note precauzionali delle etichette allegate, ecc.

■ Disconoscimento

- La garanzia non si applica se il guasto o il malfunzionamento rientra in una delle seguenti categorie.
 - a) Difetto o danno causato da un uso improprio e/o da riparazioni e modifiche inadeguate.
 - b) Difetto o danno causato da caduta dopo l'acquisto.
 - c) Difetto o danno causato da incendi, terremoti, inondazioni, fulmini, altri disastri naturali, inquinamento o volume anomalotage dalla fonte di alimentazione, alimentazione che non rientra nelle specifiche (voltage, frequenza), ecc.
 - d) Parti di consumo. (unità batteria, imbottiture interne comfort COOLMAX®, fermacavo, ecc.)
 - e) La causa del difetto è attribuibile a qualsiasi cosa diversa da questo prodotto.
 - f) Qualsiasi altro difetto e/o danno causato dall'uso non specificato in questo manuale di istruzioni.
 - g) Sono coperti solo l'unità principale, l'adattatore CA e il supporto di ricarica.
- Non saremo responsabili per eventuali danni accidentali (perdita di profitti, interruzione dell'attività) derivanti dall'uso o dall'impossibilità di utilizzare questo prodotto.



Switzerland Authorized Representative

OZG OneZurich Group AG

Mülibodenstrasse 3 8172 Niederglatt ZH Schweiz



European Authorized Representative:

MedNet EC-REP GmbH

Borkstrasse 10, 48163 Muenster, Germany

Manufacturer:

TAIYO CORPORATION

5-30-9 Shiba, Minato-ku, Tokyo, 108-0014, Japan

O P E L A III[®] is registered in U.S. Patent and Trademark Office.

OPELA III[™] is trademark of Taiyo corporation.

<https://www.opela3.com/en/>



製造販売元

太陽商事株式会社

〒108-0014 東京都港区芝五丁目30番9号 電話:03-5440-6273 (代表) FAX:03-5440-2080

O P E L A III[®] は太陽商事株式会社の登録商標です。

OPELA III[™] は太陽商事株式会社の商標です。

<https://www.opela3.com/>

